



# E801 LC

## ЭЛЛИПТИЧЕСКИЙ ТРЕНАЖЕР



**РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

## **Уважаемый покупатель!**

**Тренажер предназначен для полукоммерческого использования.**

**Полукоммерческое использование** - предназначенное для использования в предпринимательской деятельности с целью извлечения прибыли или в иных целях, не связанных с личным, семейным, домашним и иным подобным использованием. Использовать строго по назначению: отели, санатории, ДЮСШОР, школы, дома отдыха.

Поздравляем с удачным приобретением! Вы приобрели современный тренажер, который, как мы надеемся, станет Вашим лучшим помощником. Он сочетает в себе передовые технологии и современный дизайн.

Постоянно используя этот тренажер, Вы сможете укрепить сердечно-сосудистую систему и приобрести хорошую физическую форму. Надеемся, что данная модель удовлетворит все Ваши требования.

Прежде чем приступить к использованию тренажера, внимательно изучите настоящее руководство и сохраните его для дальнейшего использования. В случае возникших дополнительных вопросов обратитесь к продавцу или дилеру, который проконсультирует Вас и поможет устранить возникшую проблему.

Обязательно сохраняйте инструкцию по эксплуатации, это поможет Вам по прошествии времени вспомнить о функциях тренажера и правилах его использования.

Если у Вас возникли какие-либо вопросы по эксплуатации данного тренажера, свяжитесь со службой технической поддержки или уполномоченным дилером, у которого Вы приобрели тренажер.

# Меры безопасности

## Внимание!

Перед тем как приступить к тренировкам настоятельно рекомендуем пройти полное медицинское обследование, особенно если у Вас есть наследственная предрасположенность к повышенному давлению или сердечно-сосудистым заболеваниям. Неправильное или чрезмерно интенсивное выполнение упражнений может повредить Вашему здоровью.

Тренажер предназначен для полукоммерческого использования. В целях обеспечения безопасности и надежной работы оборудования перед использованием тренажера ознакомьтесь с инструкцией.

При использовании тренажера следует соблюдать следующие базовые меры предосторожности:

- **ОСТОРОЖНО!** Во избежание удара током отключайте тренажер от сети после окончания использования и перед чисткой;
- **ВНИМАНИЕ!** Не следует оставлять включенный тренажер без присмотра во избежание удара током. Если тренажер не используется или производится его ремонт, установка или снятие комплектующих, отключите его от сети;
- Используйте тренажер только по назначению, описанному в данном руководстве. Во избежание получения травм используйте только те аксессуары, которые рекомендованы производителем;
- Во избежание травм и удара током не вставляйте какие-либо предметы в отверстия на тренажере;
- Не снимайте кожухи консоли. Ремонт тренажера должен производиться только сотрудниками сервисного центра;
- Не используйте тренажер, если заблокированы вентиляционные отверстия. Поддерживайте их в чистоте, удаляйте скапливающуюся пыль, волосы и т.д.;
- Не используйте тренажер, если у него повреждены шнур питания или вилка, если он работает некоректно, был поврежден или побывал в воде. Доставьте тренажёр в сервисный центр для осмотра и ремонта;
- Не перемещайте тренажер за шнур питания и не используйте шнур как ручку;
- Шнуры питания не должны соприкасаться с нагревающимися поверхностями;
- Дети и лица с ограниченными возможностями могут находиться рядом с включенным тренажером или использовать его только под наблюдением;
- Тренажер не предназначен для использования вне помещения;
- Не пользуйтесь тренажером в местах, где распыляются аэрозоли или осуществляется подача

кислорода;

- Для отключения переведите тумблеры включения/выключения в положение «выкл.(OFF)», а затем отключите шнур питания из розетки;
- Подключайте тренажер только к заземленной розетке;
- Не подставляйте руки под движущиеся части тренажера, следите, чтобы ваша одежда не попала в движущиеся части тренажера;
- Тренажер не имеет шестерни холостого хода. Скорость движения педалей должна снижаться постепенно;
- Будьте осторожны при подходе к тренажеру и спуске с него. Опустите соответствующую педаль в нижнее положение и дождитесь полной остановки тренажера.

**ОСТОРОЖНО!** Если вы почувствовали боль в груди, тошноту, головокружение или одышку, немедленно ПРЕКРАТИТЕ занятия на тренажере. Прежде чем возобновлять тренировки обратитесь за консультацией к врачу.

## Транспортировка/Хранение/Ввод в эксплуатацию

### Транспортировка и эксплуатация тренажера:

1. Тренажер должен транспортироваться только в заводской упаковке;
2. Заводская упаковка не должна быть нарушена;
3. При транспортировке тренажер должен быть надежно защищен от дождя, влаги, атмосферных осадков, механических перегрузок.

### Хранение тренажера:

Тренажер рекомендуется хранить и использовать только в сухих отапливаемых помещениях со следующими значениями:

1. температура + 10 - + 35 C;
2. влажность: 50 -75%;
3. Если Ваш тренажер хранился при низкой температуре или в условиях высокой влажности (имеет следы конденсации влаги), необходимо перед эксплуатацией выдержать его в нормальных условиях не менее 2 – 4 часов и только после этого можно приступить к эксплуатации.

## Настройка оборудования

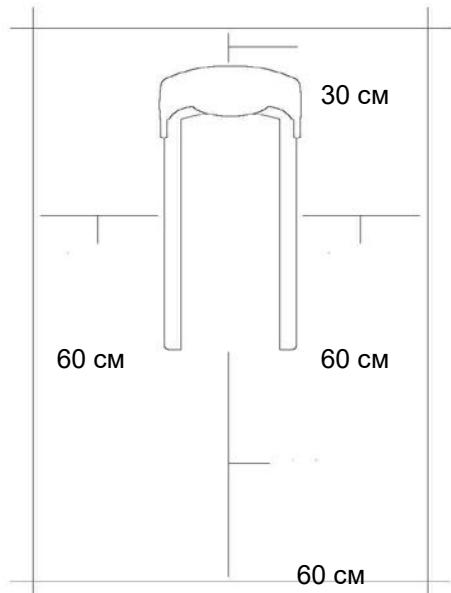
### ВЫБОР МЕСТА ДЛЯ ТРЕНАЖЕРА

Место, где установлен тренажер, должно быть хорошо освещенным и проветриваемым. Установите тренажер на твердой, ровной поверхности, так, чтобы расстояние от стены или других предметов было достаточным (свободное пространство должно быть не менее 60 см по бокам, не менее 30 см перед оборудованием, не менее 60 см позади него).

Свободное пространство сзади тренажера обеспечит вам комфортный подход к тренажеру и спуск с него.

Если вы ставите тренажер на ковер, необходимо подложить под него коврик из твердого пластика, чтобы предохранить ковер и оборудование от возможных повреждений.

Не размещайте тренажёр в помещениях с высокой влажностью, например, рядом с парной, сауной или закрытым бассейном. Водяные пары или хлор могут отрицательно повлиять на электронные и другие компоненты тренажера. Рекомендуется устанавливать тренажер в комфортном помещении.



### РЕКОМЕНДАЦИИ ПО СБОРКЕ

Перед сборкой тренажера тщательно изучите ее последовательность и выполняйте все рекомендации. Используйте для сборки приложенный или рекомендуемый инструмент. Убедитесь, что в наличии имеются все детали и они не повреждены. Не прикладывайте чрезмерных усилий к инструменту во избежание травм и повреждения элементов конструкции тренажера. Сначала соберите все детали тренажёра, не до конца затянув гайки и болты, и, убедившись, что конструкция собрана правильно, затяните их до конца.

## **Техническое обслуживание/ Гарантия/ Ремонт**

### **ЧИСТКА ЭЛЛИПТИЧЕСКОГО ТРЕНАЖЕРА**

Профилактическое обслуживание и ежедневная чистка оборудования продлят срок его эксплуатации и помогут сохранить его внешний вид.

При этом важно соблюдать следующие рекомендации:

- Перед любым обслуживанием обязательно отключайте тренажер от электрической сети. К обслуживанию можно приступать примерно через минуту, после полного обесточивания внутренних электрических цепей тренажера;
- Защищайте тренажер от попадания прямого солнечного света, в противном случае возможно выцветание пластиковых деталей;
- Тренажер необходимо устанавливать в сухом месте;
- Для чистки используйте мягкую хлопчатобумажную ткань;
- Не применяйте абразивные препараты, агрессивные жидкости для чистки рабочих поверхностей тренажера, такие как ацетон, бензин, уайт-спириты, бензол и их производные во избежание повреждения лакокрасочных покрытий и пластиковых деталей. Для ухода рекомендуется применять слегка смоченную нейтральным раствором моющей жидкости (мыльный раствор) ткань с последующей протиркой сухой тканью;
- После каждого использования тренажера протирайте педали, рукоятки, датчики пульса и поручни;
- Не допускайте попадания жидкости на тренажер. Это может привести к его повреждению или возникновению угрозы поражения электротоком;
- Проверяйте ход и надежность крепления педалей;
- Если тренажер неустойчив и «качается», выровняйте его с помощью регулировочных ножек;
- Регулярно выполняйте уборку территории вокруг тренажера.

### **ПРОВЕРКА ТРЕНАЖЕРА НА ПРЕДМЕТ ПОВРЕЖДЕНИЯ ДЕТАЛЕЙ**

**НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ** тренажер, если он поврежден или имеет сломанные или изношенные детали.

**РЕГУЛЯРНО ПРОВОДИТЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ТРЕНАЖЕРА.** Оно является залогом бесперебойной работы оборудования и сохранения гарантийных обязательств. Необходимо проводить регулярный осмотр тренажера. Дефектные детали следует немедленно заменять. Не следует использовать некорректно работающее оборудование до проведения ремонта. Обслуживание и ремонт должны проводиться только лицами, обладающими необходимой квалификацией.

## **ПРАВИЛА УХОДА И ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ**

### **ЕЖЕДНЕВНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

- Рекомендуем вам ежедневно протирать тренажер влажной тканью с мягким чистящим средством (мыльный раствор), не содержащим этилового или нашатырного спирта.

### **ЕЖЕНЕДЕЛЬНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

- Проверить горизонтальное положение тренажёра. В случае необходимости выровняйте его с помощью регулируемых ножек по уровню пола.
- Протереть детали тренажёра: консоль, поручни, направляющие роликов от пыли, грязи и пота.

### **ЕЖЕМЕСЯЧНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

- Проверьте затяжку винтов на всех соединениях.
- Убедитесь в отсутствии люфта после затяжки винтов.
- Пропылесосьте пространство под и вокруг тренажёра.
- Удалите грязь из-под резиновых накладок в педалях.

### **ЕЖЕКВАРТАЛЬНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

- Снимите пластиковые кожухи и смажьте шарнирные соединения рычагов педалей и поручней (рекомендуется использовать тефлоновую смазку).
- Снимите боковой защитный кожух. Проверьте состояние и натяжение приводного ремня. В случае необходимости замените ремень или отрегулируйте натяжение ремня.

**Тренажер предназначен для полукоммерческого использования.**

**Условия гарантии и сервисного обслуживания указаны в Гарантийном талоне.  
Убедитесь, что вы ознакомились с содержанием Гарантийного талона.  
Не выбрасывайте гарантийный талон.**

Гарантийный талон действителен с 19 июня 2017 года.

<b>NEO TREN</b> ПЕРЕДНИЕ ФИТ-ТЕХНОЛОГИИ		<b>ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН</b> (действителен при заполнении всех граф)																																																																																				
Модель тренажера	Серийный номер	№ гарантайного талона																																																																																				
<b>ПОКУПАТЕЛЬ</b>																																																																																						
Ф.И.О. покупателя (для юридических лиц укажите также название компании и должность контактного лица)																																																																																						
<b>ПРОДАЦИЯ</b>																																																																																						
Название компании	Подпись покупателя																																																																																					
Адрес и телефон компании	Подпись продавца																																																																																					
Ф.И.О. продавца	М.П.																																																																																					
<b>СЕРВИСНАЯ СЛУЖБА</b>																																																																																						
Сборку, установку и подключение оборудования произвел?		Дата установки																																																																																				
*по желанию состоялось, разрешено		Подпись инженера																																																																																				
Сведения о произведенных ремонтах:																																																																																						
1.	Отметка сервисной службы:																																																																																					
2.																																																																																						
3.																																																																																						
4.																																																																																						
5.																																																																																						
По вопросам сервисного обслуживания обращайтесь: Москва: 115201, Калужский проспект 17, стр. 24, +7 (495) 274-28-84 (доб. 107), service@neotren.ru Санкт-Петербург: 197371, ул. Репина, 20а, +7 (812) 304-89-57, 412-80-45 (доб. 107), service-spb@neotren.ru или в уполномоченный диллер, где было приобретено оборудование.																																																																																						
Гарантийный талон действителен на территории Российской Федерации и не имеет ограничения по времени.																																																																																						
Срок гарантийного обслуживания продукции в году:																																																																																						
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Вид</th> <th>Срок (месяцы)</th> <th>Срок (месяцы)</th> <th>Срок (месяцы)</th> <th>Срок (месяцы)</th> <th>Срок (месяцы)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Оборудование (двигатель)</td> <td>36</td> <td>36</td> <td>36</td> <td>36</td> <td>36</td> </tr> <tr> <td>Двери, каркас, фитнес-бум (стекло)</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>6,0</td> <td>6,0</td> <td>10</td> </tr> <tr> <td>Сиденья</td> <td>3</td> <td>3</td> <td>6,0</td> <td>6,0</td> <td>10</td> </tr> <tr> <td>Сиденья, Рукоять</td> <td>3</td> <td>3</td> <td>6,0</td> <td>6,0</td> <td>10</td> </tr> <tr> <td>Ноги, Упор</td> <td>3</td> <td>3</td> <td>2</td> <td>2</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>Ноги</td> <td>3</td> <td>3</td> <td>2</td> <td>2</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>Body Solid</td> <td>3</td> <td>3</td> <td>2</td> <td>2</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>Винты бруса (шестигранник)</td> <td>3</td> <td>2</td> <td>2</td> <td>2</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>Винты бруса (круглые)</td> <td>3</td> <td>2</td> <td>2</td> <td>2</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>Чехлы, Сиденья (замшевые)</td> <td>3</td> <td>3</td> <td>6,0</td> <td>6,0</td> <td>10</td> </tr> <tr> <td>Чехлы, Сиденья (тканевые)</td> <td>3</td> <td>3</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>Двери (замки, ручки)</td> <td>3</td> <td>3</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>Двери (замки, ручки) - В гриф</td> <td>3</td> <td>3</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>1</td> </tr> </tbody> </table>			Вид	Срок (месяцы)	Оборудование (двигатель)	36	36	36	36	36	Двери, каркас, фитнес-бум (стекло)	1	1	6,0	6,0	10	Сиденья	3	3	6,0	6,0	10	Сиденья, Рукоять	3	3	6,0	6,0	10	Ноги, Упор	3	3	2	2	1	Ноги	3	3	2	2	1	Body Solid	3	3	2	2	1	Винты бруса (шестигранник)	3	2	2	2	1	Винты бруса (круглые)	3	2	2	2	1	Чехлы, Сиденья (замшевые)	3	3	6,0	6,0	10	Чехлы, Сиденья (тканевые)	3	3	1	1	1	Двери (замки, ручки)	3	3	1	1	1	Двери (замки, ручки) - В гриф	3	3	1	1	1				
Вид	Срок (месяцы)	Срок (месяцы)	Срок (месяцы)	Срок (месяцы)	Срок (месяцы)																																																																																	
Оборудование (двигатель)	36	36	36	36	36																																																																																	
Двери, каркас, фитнес-бум (стекло)	1	1	6,0	6,0	10																																																																																	
Сиденья	3	3	6,0	6,0	10																																																																																	
Сиденья, Рукоять	3	3	6,0	6,0	10																																																																																	
Ноги, Упор	3	3	2	2	1																																																																																	
Ноги	3	3	2	2	1																																																																																	
Body Solid	3	3	2	2	1																																																																																	
Винты бруса (шестигранник)	3	2	2	2	1																																																																																	
Винты бруса (круглые)	3	2	2	2	1																																																																																	
Чехлы, Сиденья (замшевые)	3	3	6,0	6,0	10																																																																																	
Чехлы, Сиденья (тканевые)	3	3	1	1	1																																																																																	
Двери (замки, ручки)	3	3	1	1	1																																																																																	
Двери (замки, ручки) - В гриф	3	3	1	1	1																																																																																	
*При замене и отсутствии блока датчиков, блока питания, кабеля и шин, моторов, амортизаторов, пластика или пленки, отвечающих нормам ГОСТ Р ИСО 9001, гарантия не восстанавливается. Гарантия восстанавливается при замене блока датчиков, блока питания, кабеля и шин, моторов, амортизаторов, пластика или пленки, соответствующих нормам ГОСТ Р ИСО 9001.																																																																																						
**Срок, на который продлевается гарантия, определяется сроком действия гарантии на новый комплектующий, заменяющий изношенный, и не может превышать один год с момента замены изношенного комплектующего.																																																																																						
***Срок гарантии на оборудование, имеющее индивидуальный дизайн, определяется сроком действия гарантии на новый комплектующий, заменяющий изношенный, и не может превышать один год с момента замены изношенного комплектующего.																																																																																						

## Указания по утилизации

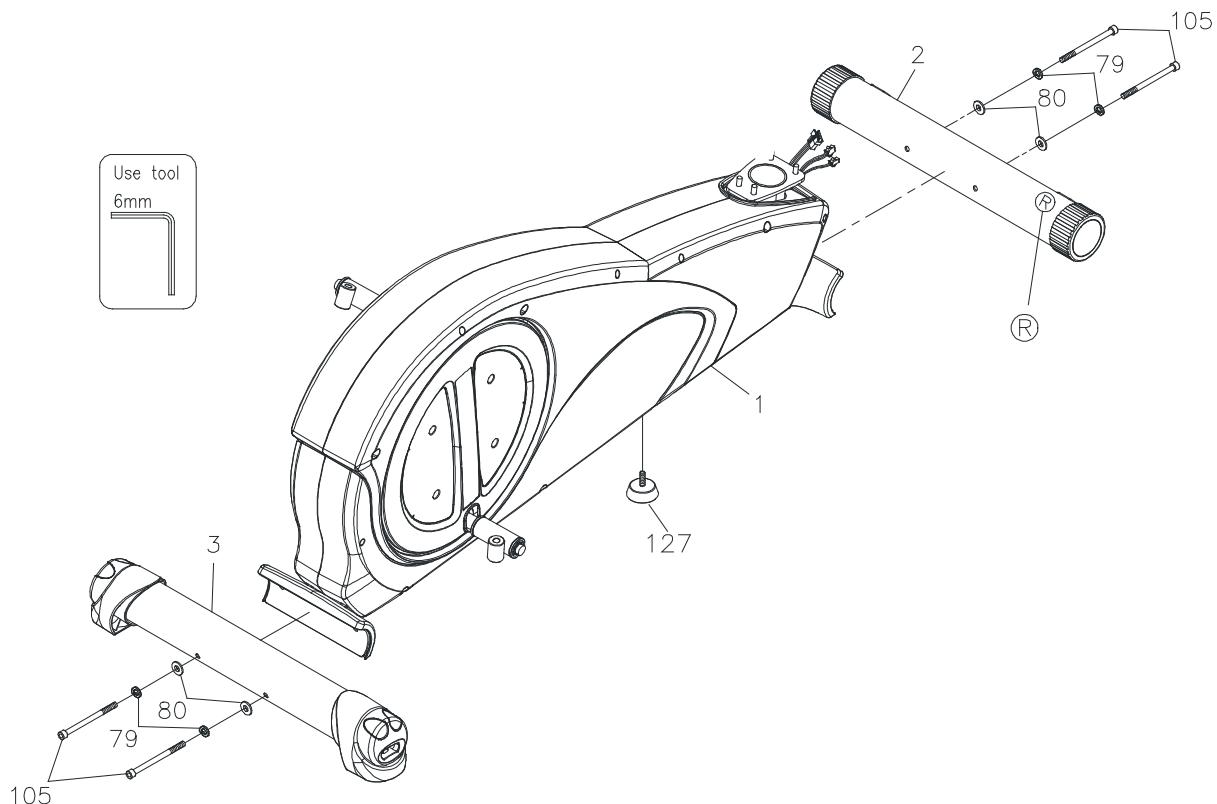
### ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Данный тренажер не относится к бытовым отходам. Пожалуйста, не выбрасывайте оборудование либо элементы питания вместе с бытовыми отходами, для утилизации использованных элементов питания пользуйтесь действующими в Вашей стране системами возврата и сбора для утилизации. Надлежащий раздельный сбор разобранных приборов, которые впоследствии отправятся на переработку, утилизацию или экологичное захоронение, способствует предотвращению возможных негативных воздействий на окружающую среду и здоровье человека, а также позволяет повторно использовать материалы, из которых изготовлено устройство. За незаконную утилизацию устройства пользователь может быть привлечен к административной ответственности, предусмотренной действующим законодательством.



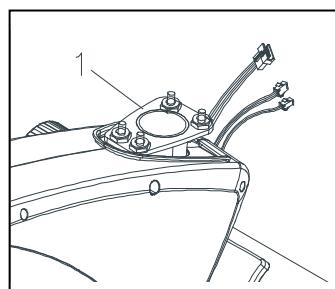
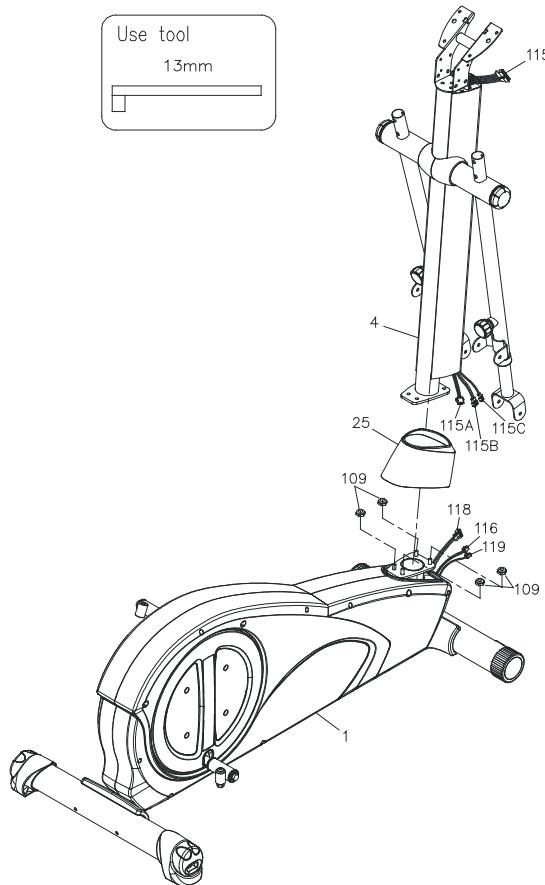
# Сборка оборудования

## ШАГ 1



- Закрепите ножки (127) на основной раме (1). Отрегулируйте ее положение.
- Определите правильное расположение передней опоры (2), отметка “R” должна быть на правой стороне опоры (2).
- Закрепите переднюю опору (2) на основной раме (1) с помощью 2 шайб (M8)(79), 2 шайб (8x16x2.0t)(80) и 2 болтов (M8xp1.25x90 мм)(105)
- Закрепите заднюю опору (3) на основной раме (1) с помощью 2 шайб (M8)(79), 2 шайб (8x16x2.0t)(80) и 2 болтов (M8xp1.25x90 мм)(105).

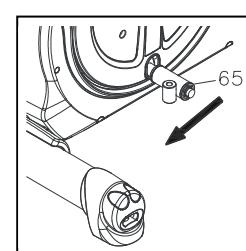
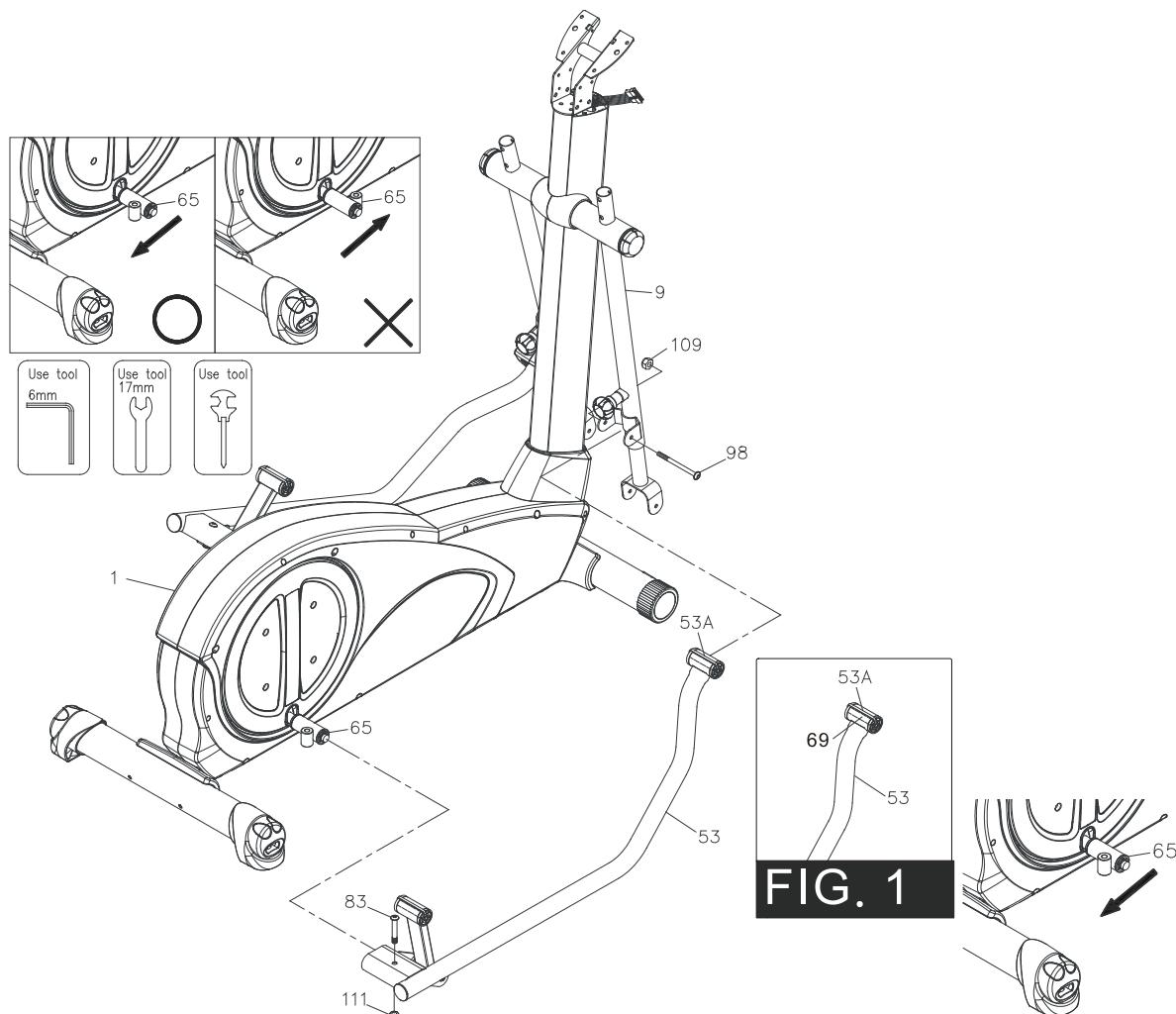
## ШАГ 2



Примечание: Во избежание повреждений во время транспортировки гайки (M8) (109) закреплены на основной раме (1), как изображено на рисунке слева.

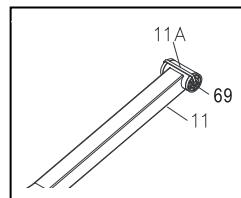
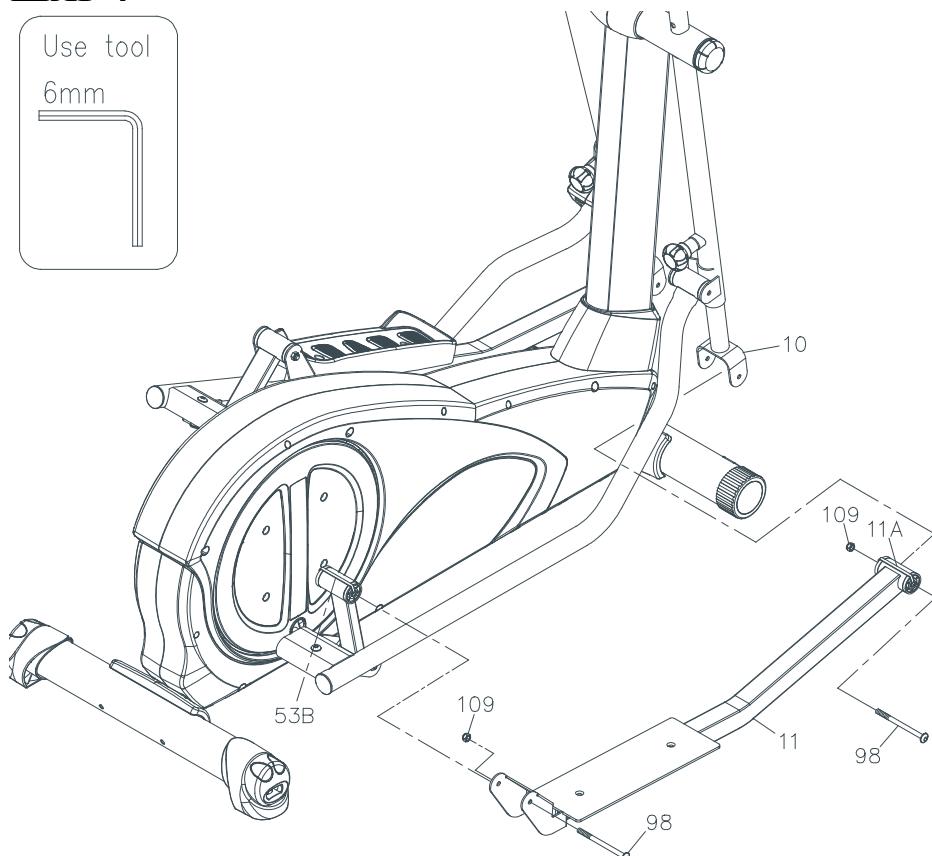
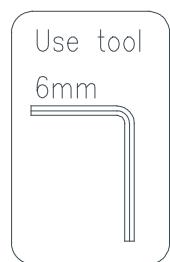
- a. Снимите гайки (M8) (109), закрепленные на основной раме(1).
- b. Закрепите втулку (25) на стойке (4). Будьте аккуратны, не перетяните провода.
- c. Закрепите стойку (4) на основной раме (1) и зафиксируйте 4 гайками (M8)(109). Примечание: Не затягивайте гайки (M8) (109) до завершения сборки шага 4.
- d. Соедините задний соединительный провод (115A) к проводу мотора (118). Будьте аккуратны, не перетяните провода.
- e. Соедините задний соединительный провод (115B) с проводом адаптера (116). Будьте аккуратны, не перетяните провода.
- f. Соедините задний соединительный провод (115C) с проводом сенсора (119). Будьте аккуратны, не перетяните провода.

### ШАГ 3

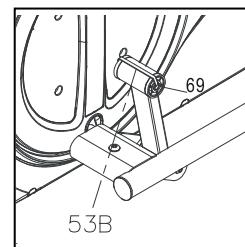


- Закрепите заглушку правой оси (53) на верхней части вспомогательной опоры (65), используя болт (M10xp1.25x50mm)(83) и гайку (M10)(111). Примечание: Не затягивайте болт и гайку слишком туго до полного завершения сборки Шага 3.
- Закрепите правую ось (53) на правом рычаге (9) и закрепите болтом (M8xp1.25x90mm)(98) и гайкой (M8)(109).
- Вернитесь к Шагу 1 и затяните болты (83) и гайки (111).
- Повторите действия для противоположной стороны.

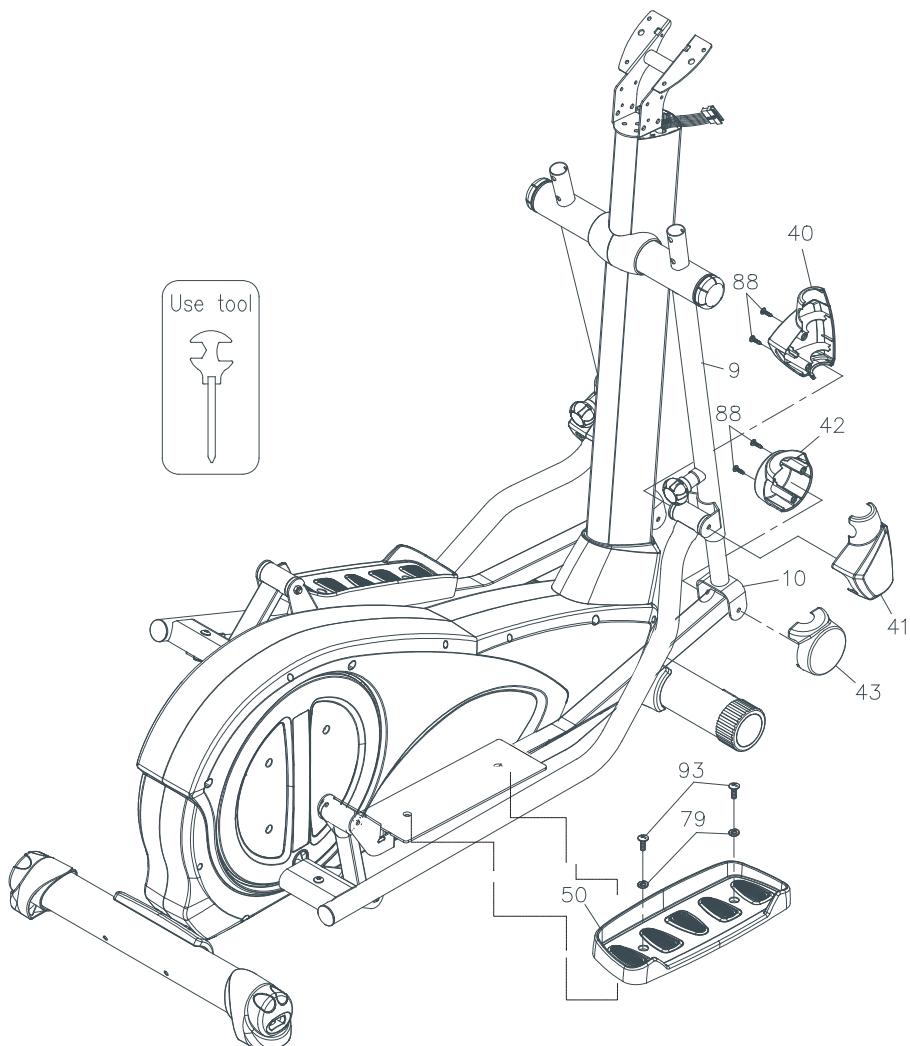
## ШАГ 4



- Закрепите правую опору педали (11) на рычаге (10), используя болт (M8xp1.25x90mm)(98) и гайку (M8)(109). Не затягивайте болт и гайку. Убедитесь, что болт (98) соединяет втулку (69) и правую опору педали (11).
- Закрепите правую опору педали (11) на правой оси (53) и зафиксируйте с помощью болта (M8xp1.25x90mm)(98) и гайки (M8)(109). Примечание: Убедитесь, что болт (98) должен быть во втулку (69) и опору (11).
- Затяните болты (98) и гайки (109).
- Повторите действия для противоположной стороны.
- Закрепите гайки (M8)(109) на стойке консоли (4) и основной раме (1), аккуратно отрегулируйте положение стойки(4), чтобы расстояние между основной рамой (1) и опорой (11) было одинаковым.
- Затем зафиксируйте гайки (M8)(109) на стойке (4) и основной раме (1).
- Протяните втулку (25) вниз до основной рамы (1).



## ШАГ 5

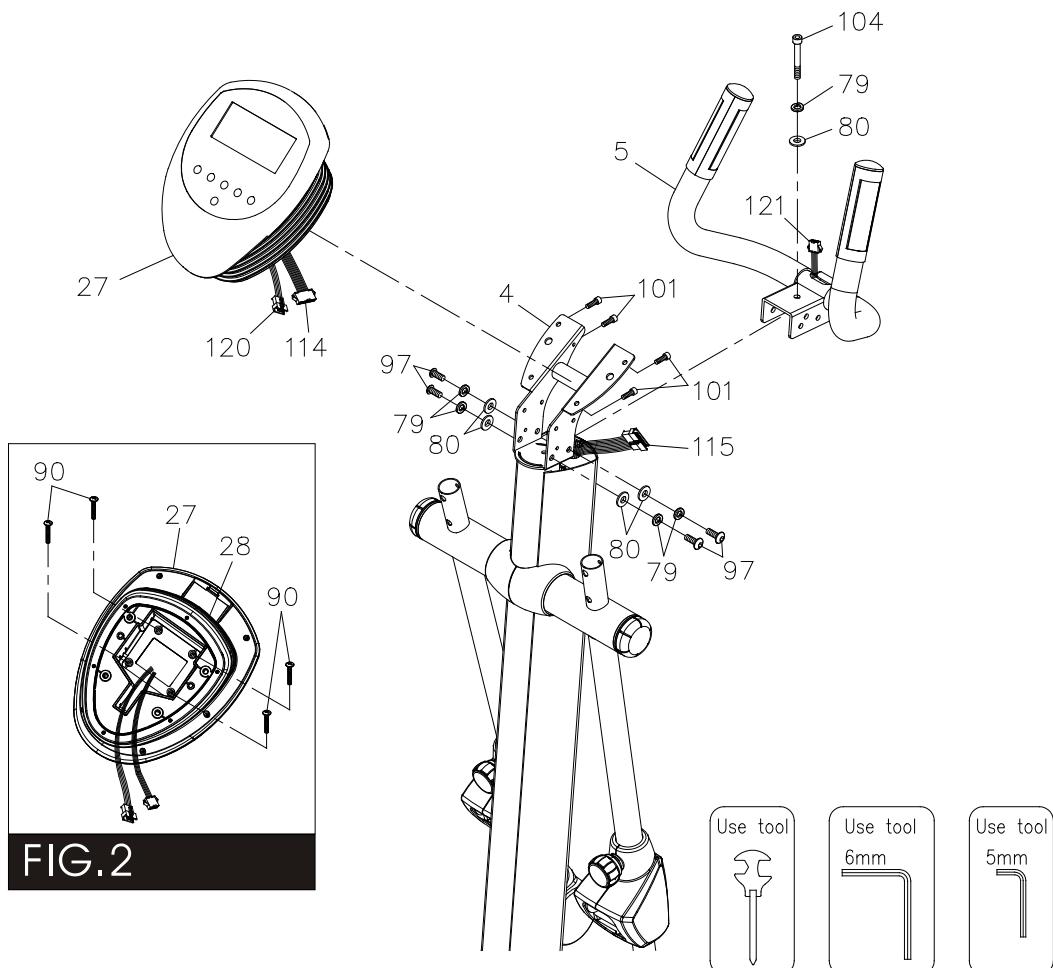


- Зафиксируйте левый кожух (40) на правом нижнем рычаге (9), а правый (41) на внешней части рычага (9) с помощью 2 винтов (M4x16mm)(88).
- Закрепите кожуха (42, 43), закрепите левый кожух (42) на внутренней стороне рычага (10). Закрепите правый кожух (43) на внешней стороне рычага (10) с помощью 2 винтов (M4x16mm)(88). Повторите действия для противоположной стороны.

## ШАГ 6

- Расположите пластину педали (50R) в паз на опоре (11) и зафиксируйте 2 шайбами (M8)(79) и 2 винтами (M8xp1.25x16mm)(93).
- Повторите действия для противоположной стороны.

## ШАГ 7

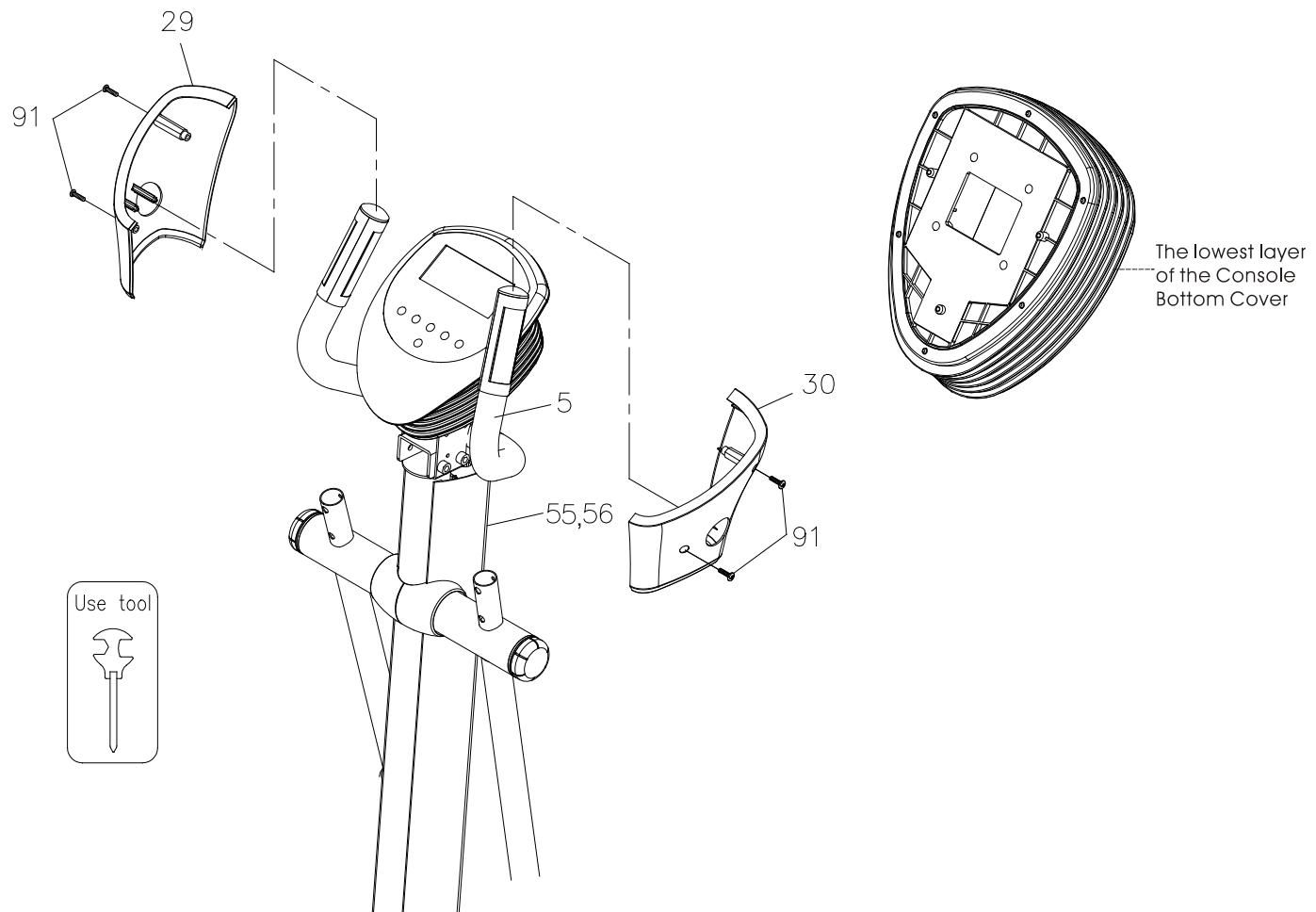


- Примечание: Обратите внимание, 4 шайбы (8x16x2.0t)(80), 4 шайбы (M8)(79) и 4 болта (M8xp1.25x16mm)(97) уже закреплены на руле (5), снимите их.
- Расположите руль (5) на стойке (4) и зафиксируйте 5 шайбами (8x16x2.0t)(80), 5 шайбами (M8)(79), 4 болтами (M8xp1.25x16mm)(97) и 1 болтом (M8xp1.25x55mm)(104)

## ШАГ 8

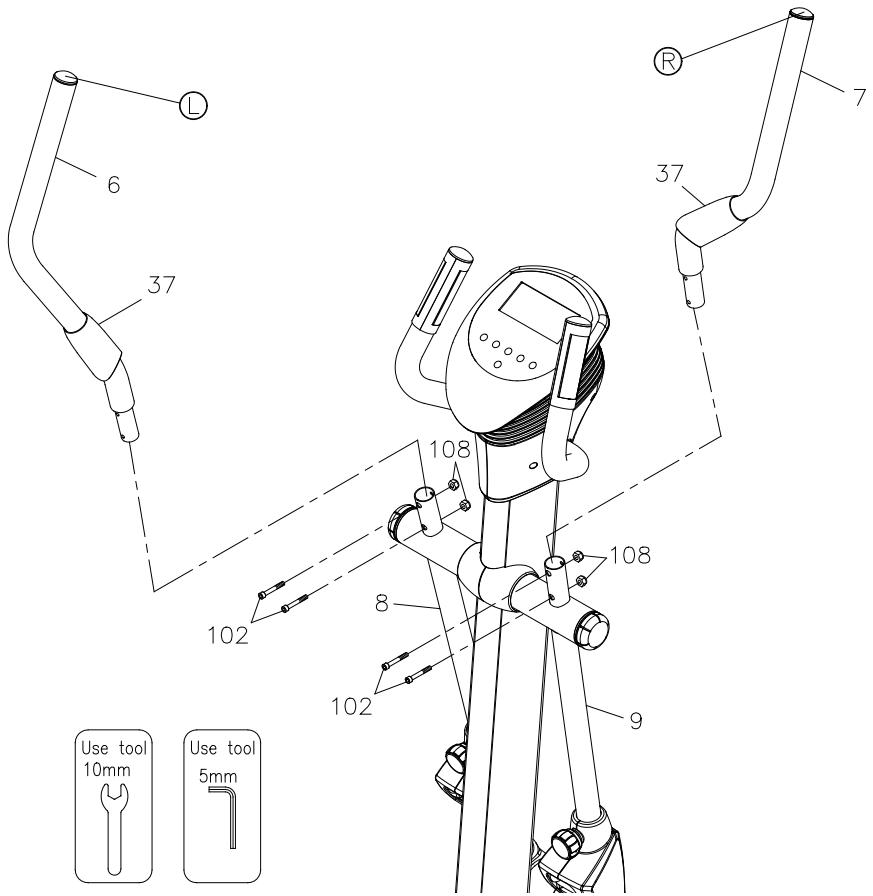
- Закрепите нижнюю крышку консоли (28) на верхней (27) и зафиксируйте 4 винтами (M5xp0.8x25mm)(90).
- Разместите консоль (27, 28) зафиксируйте его на стойке (4) с помощью 4 болтов (M6xp1.0x15mm)(101)
- Соедините провод (114) с проводом (115). Будьте аккуратны, не перетягивайте провода.
- Соедините провод (120) с (121). Будьте аккуратны, не перетягивайте провода.

## ШАГ 9



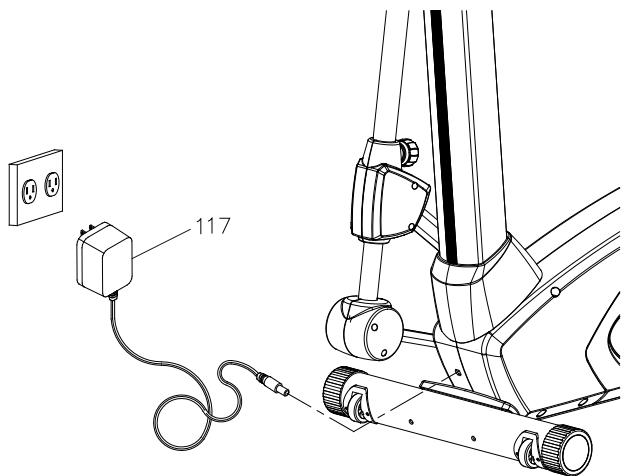
- a. Закрепите правую втулку консоли (30) на правой стороне руля (5).
- b. Закрепите левую втулку консоли (29) на левой стороне руля (5)
- c. Затем закрепите правую втулку консоли (30) и левую (29) на стойке консоли (4), используя 4 винта (M5xP0.8x15mm)(91)

## ШАГ 10



- a. Обратите внимание, что левый верхний рычаг (6) имеет отметку “L”, правый - “R”.
- b. Закрепите правый рычаг (7) на нижнем (9), используя 2 болта (М6хр1.0х35мм)(102) и 2 гайки (М6)(108)  
Примечание: Втулка руля (37) уже закреплена на рычагах (6,7)
- c. Протяните втулки (37) вниз рычага (7).
- d. Повторите действия для левого рычага.
- e. Сборка завершена. Убедитесь, что все болты и гайки надежно затянуты.

## ШАГ 11



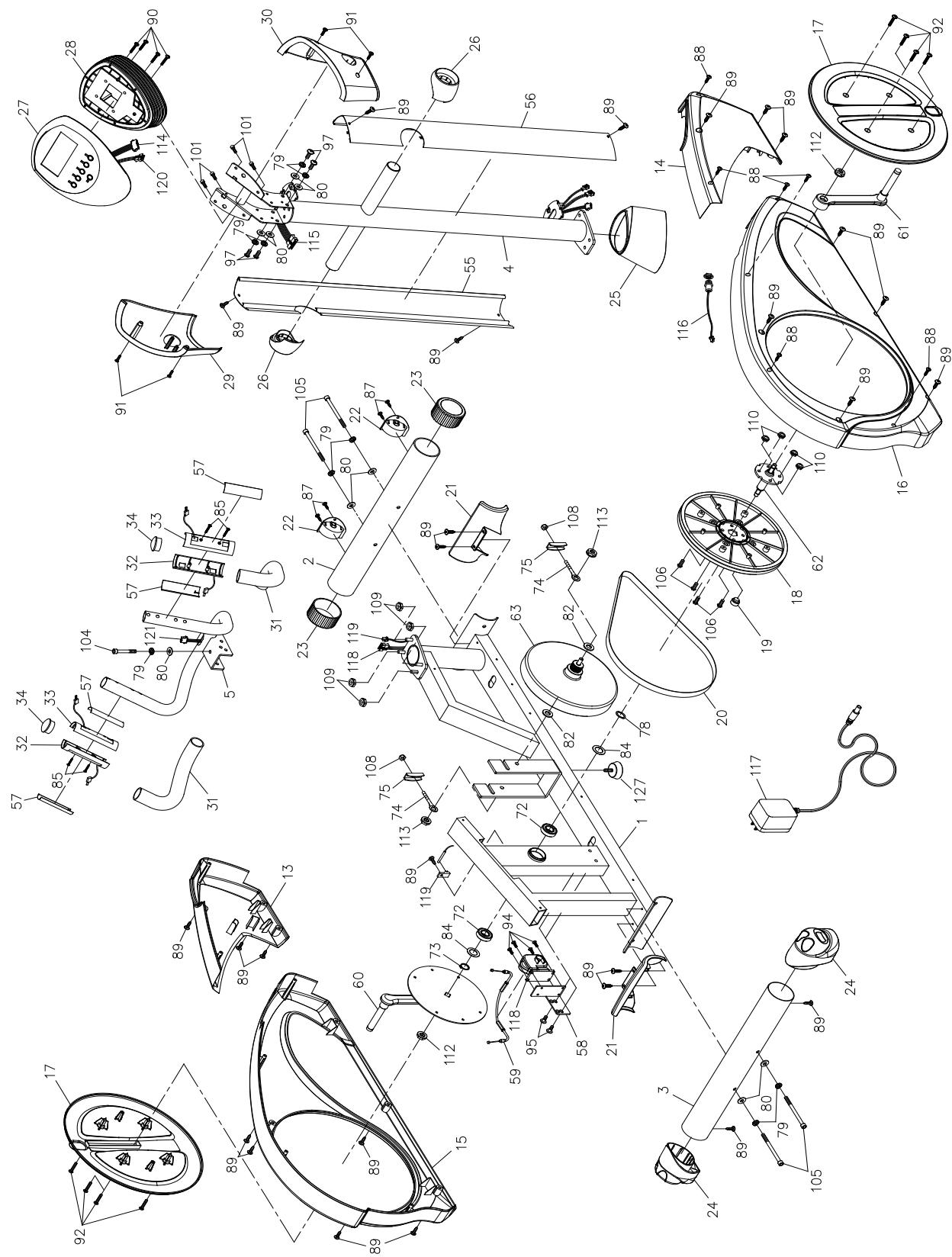
- a. Подключите адаптер (117) к основной раме (1)
- b. Подключите (117) тренажер к сети.

## Список комплектующих частей

№	Наименование	Кол-во	№	Наименование	Кол-во
<b>1</b>	Основная рама	1	<b>59</b>	Кабель мотора	1
<b>2</b>	Передняя опора	1	<b>60</b>	Левый шатун	1
<b>3</b>	Задняя опора	1	<b>61</b>	Правый шатун	1
<b>4</b>	Стойка консоли	1	<b>62</b>	Ось шатуна	1
<b>5</b>	Руль	1	<b>63</b>	Маховик	1
<b>6</b>	Левый верхний рычаг	1	<b>64</b>	Фиксатор	2
<b>7</b>	Правый верхний рычаг	1	<b>65</b>	Вспомогательная опора	2
<b>8</b>	Левый нижний рычаг	1	<b>69</b>	Втулка	8
<b>9</b>	Правый нижний рычаг	1	<b>72</b>	Подшипник (6004Z)	2
<b>10</b>	Соединительный рычаг	2	<b>73</b>	Кольцо (20mm)	1
<b>11</b>	Правая опора педали	1	<b>74</b>	Болт	2
<b>12</b>	Левая опора педали	1	<b>75</b>	Скоба х0.5t	4
<b>13</b>	Передний левый кожух	1	<b>76</b>	Шайба 17x33.4	8
<b>14</b>	Передний правый кожух	1	<b>77</b>	Кольцо	2
<b>15</b>	Задний левый кожух	1	<b>78</b>	Шайба	1
<b>16</b>	Задний правый кожух	1	<b>79</b>	Шайба (M8)	13
<b>17</b>	Крышка шатуна	2	<b>80</b>	Шайба (8x16x2.0t)	9
<b>18</b>	Фиксатор	1	<b>81</b>	Шайба (8x60x2.0t)	2
<b>19</b>	Магниты	1	<b>82</b>	Шайба (10x23x2.0t)	2
<b>20</b>	Ремень (1244 мм J6)	1	<b>83</b>	Болт (M10xp1.25x50mm)	2
<b>21</b>	Декоративная крышка опоры	2	<b>84</b>	Шайба (21x30x1.0t)	2
<b>22</b>	Транспортировочное колесико (L&R)	2	<b>85</b>	Винт (M3x25mm)	4
<b>23</b>	Заглушка передней опоры	2	<b>87</b>	Винт (M4x16mm)	4
<b>24</b>	Заглушка задней опоры	2	<b>88</b>	Винт (M4x16mm)	18
<b>25</b>	Втулка стойки	1	<b>89</b>	Винт (M5x18mm)	27
<b>26</b>	Поворотный механизм	2	<b>90</b>	Винт (M5xp0.8x25mm)	4
<b>27</b>	Верхняя крышка консоли	1	<b>91</b>	Винт (M5xp0.8x15mm)	4
<b>28</b>	Нижняя крышка консоли	1	<b>92</b>	Винт (M6xp1.0x15mm)	8
<b>29</b>	Левая втулка консоли	1	<b>93</b>	Винт (M8xp1.25x16mm)	4
<b>30</b>	Правая втулка консоли	1	<b>94</b>	Винт (M5xp0.8x12mm)	4
<b>31</b>	Неопреновый ролик	2	<b>95</b>	Болт (M8xp1.25x15mm)	2

<b>32</b>	Верхняя крышка пульсомера	2	<b>97</b>	Болт (M8xр1.25x16mm)	4
<b>33</b>	Нижняя крышка пульсомера	2	<b>98</b>	Болт (M8xр1.25x90mm)	8
<b>34</b>	Втулка (31.8mm)	2	<b>100</b>	Болт (M5xр0.8x15mm)	2
<b>35</b>	Втулка	2	<b>101</b>	Болт (M6xр1.0x15mm)	4
<b>36</b>	Неопреновый ролик	2	<b>102</b>	Болт (M6xр1.0x35mm)	4
<b>37</b>	Втулка руля	2	<b>104</b>	Болт (M8xр1.25x55mm)	1
<b>38</b>	Втулка ( $\psi$ 60mm)	4	<b>105</b>	Болт (M8xр1.25x90mm)	4
<b>39</b>	Заглушка ( $\psi$ 60mm)	2	<b>106</b>	Болт (M8xр1.25x16mm)	4
<b>40</b>	Левый кожух	2	<b>108</b>	Гайка (M6)	6
<b>41</b>	Правый кожух	2	<b>109</b>	Гайка (M8)	12
<b>42</b>	Кожух	2	<b>110</b>	Гайка (M8)	4
<b>43</b>	Кожух	2	<b>111</b>	Гайка (M10)	2
<b>44</b>	Втулка ( $\psi$ 12.1x $\psi$ 38mm)	16	<b>112</b>	Гайка (M10)	2
			<b>113</b>	Гайка (M10)	2
<b>45</b>	Втулка ( $\psi$ 33.4x $\psi$ 17mm)	4	<b>114</b>	Передний соединительный провод	1
			<b>115</b>	Задний соединительный провод	1
<b>46</b>	Заглушка	2	<b>116</b>	Провод адаптера	1
<b>47</b>	Заглушка	2	<b>117</b>	Адаптер	1
<b>48</b>	Фиксатор	2	<b>118</b>	Провод мотора	1
<b>50</b>	Пластина педали	2	<b>119</b>	Провод сенсора	1
<b>51</b>	Антискользящее покрытие	6	<b>120</b>	Провод пульсомера	1
<b>52</b>	Вспомогательная ось	2	<b>121</b>	Задний провод пульсомера	1
<b>53</b>	Правая ось	1	<b>127</b>	Ножки	1
<b>54L</b>	Левая соединительная труба педали	1	<b>130</b>	Соединительная втулка	2
<b>54R</b>	Правая соединительная труба педали	1	<b>131</b>	Соединительная втулка	2
<b>55</b>	Левая крышка стойки	1			
<b>56</b>	Правая крышка стойки	1			
<b>57</b>	Сенсорная пластина	4			
<b>58</b>	Фиксирующая скоба мотора	1			

**Схема тренажера в разобранном виде**



## Работа с консолью



### ДИСПЛЕЙ

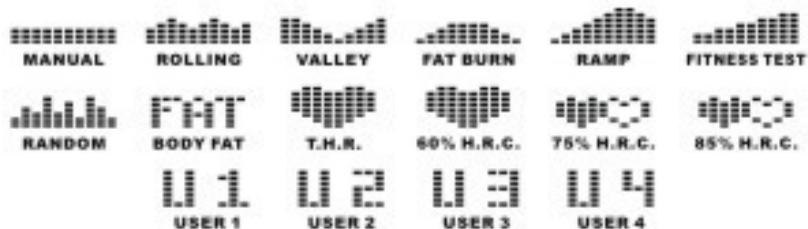
**Прежде чем начать тренировку внимательно ознакомьтесь в данном руководством.**

- Питание

Подключите адаптер к оборудованию, прозвучит сигнал консоли, консоль активирует режим Manual (Ручное управление).

- Выключение. Если консоль не получает сигнал в течение 4 минут, она автоматически выключится.

### ПРОГРАММЫ



P1 – Manual (Ручное управление)	P9 – Target H.R. (Целевой пульс)
P2 – Rolling («Качели»)	P10 – 60% HRC
P3 – Valley (Долина)	P11 - 75% HRC
P4 – Fat burn (Сжигание жира)	P12 – 85% HRC
P5 – Ramp (Склон)	P13 – User 1 (Пользователь 1)
P6 – Fitness test (Фитнес тест)	P14 – User 2 (Пользователь 2)
P7 – Random (Случайная)	P15 – User 3 (Пользователь 3)
P8 – Body fat (Жироанализатор)	P16 - User 4 (Пользователь 4)

## КНОПКИ

### 1. START/PAUSE (Старт/Пауза)

- Кнопка быстрого старта: Позволяет начать тренировку без выбора программы – режим ручного управления (Manual). Отсчет значений начинается с нуля;
- Пауза во время тренировки;
- Нажатие кнопки дважды – переход к программам;
- Удержание кнопки – перезагрузка консоли.

### 2. ENTER (Ввод)

- В режиме установки – подтверждение выбора;

### 3. UP (Вверх)

- Увеличение уровня сопротивления во время тренировки;
- Увеличение значения параметра во время настройки.

### 4. DOWN (Вниз)

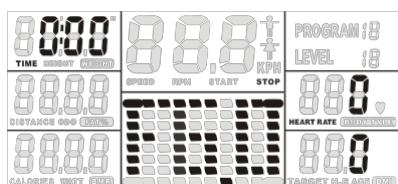
- Уменьшение уровня сопротивления во время тренировки;
- Уменьшение значения параметра во время настройки.

### 5. MODE (Скан)

- Во время тренировки после нажатия кнопки Start/Pause, нажав кнопку Mode, пользователь может изменить значения параметров Speed (скорость), Distance (Расстояние), Calories (Калории), или ODO (Одометр) и Watt (Ватты).

### 6. PULSE RECOVERY (Восстановление пульса)

На дисплее консоли будет отображен уровень вашего пульса (F1... F6, где F6 – худшее значение)



### 5. BODY FAT (Жироанализатор)

Нажмите кнопку и введите следующие данные: HEIGHT (Рост), WEIGHT (Вес), GENDER (Пол), AGE (Возраст) – данные необходимы для вычисления уровня жира в организме.

## ФУНКЦИИ КОНСОЛИ

### 1. PROGRAM (Программы)

16 предустановленных программ P1, P2...P16

Выбранная программа отображается на дисплее во время тренировки

### 2. TIME (Время)

Если время не выбрано целевым значением, то идет прямой отсчет от 0:00 до максимального – 99:59;

Обратный отсчет – если время целевой идет обратный отсчет до 0:00.

### 3. HEIGHT (Рост)

Допустимые значения – 110-250 см, инкремент 0,5 см.

### 4. WEIGHT (Вес)

Допустимые значения – 10-200 кг, инкремент – 0,2 кг.

### 5. DISTANCE (Расстояние)

Отображается пройденной расстояние тренировки, максимальное расстояние – 999,0 километров;

Если расстояние выбрано целевым, то идет обратный отсчет пройденной дистанции до 0м.

### 6. ODO(Одометр)

Функции ODO и DISTANCE схожие – подсчет пройденного расстояния во время тренировки.

### 7. CALORIES (Калории): Количество потраченных калорий.

Если количество калорий выбрано целевым значением, отсчет ведется в обратном порядке.



- Для BMR (Индекс метаболизма):

Во время режима Body Fat – P8 (Жироанализатор) результаты будут отображаться на дисплее.

- Для WATT (Ватты):

Отображается текущее количество ватт.

### 8. TARGET H.R. (Целевой пульс):

Допустимые значения дисплея – 60-220 уд/мин, инкремент – 1 уд/мин.

AGE (Возраст):

Допустимое значение 10-99 лет, инкремент 1 год

BMI (Индекс массы тела):

Во время режима Body Fat – P8 (Жироанализатор) результаты будут отображаться на дисплее.



## 9. HEART RATE (Пульс):

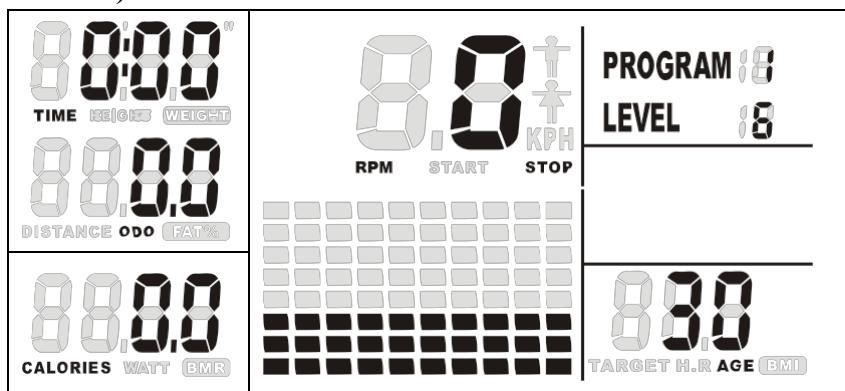
Для того, чтобы измерить уровень пульса, необходимо расположить ладони на поручнях с пульсометрами, информация о пульсе будет отображена на дисплее через несколько секунд.



Во время режима Body Fat – P8 (Жироанализатор) результаты BODY TYPE будут отображаться на дисплее.

## ПРОГРАММЫ

### Manual (Ручное управление)



P1 - программа ручного управления.

Нажмите любую кнопку на консоли или начните вращать педали, чтобы запустить программу P1 – Ручное управление.

Удержите кнопку HOLD TO RESET, чтобы сбросить значения.

Для того, чтобы изменить программу нажмите кнопку START/Pause, затем кнопками UP/DOWN выберете интересующую вас программу (P2-P16), нажмите Enter для подтверждения.

### Установка целевого значения: времяя или расстояние

- Для того, чтобы установить время (не расстояние), выберите значение Time, используйте кнопки UP или DOWN



После нажатия кнопки Enter будет запущена программа Manual (Ручное управление), на дисплее появится отображения значения времени (Time) 0:00, кнопками UP/DOWN измените значение.  
Прямой отсчет: Допустимое значение 0:00-99:59 мин.  
Обратный отсчет, если время – целевое значение.

- Для того, чтобы установить расстояние (не время), выберете значение Distance кнопками UP/DOWN



После нажатия кнопки Enter будет запущена программа Manual (Ручное управление), на дисплее появится отображения значения дистанции (Distance) 0:00, кнопками UP/DOWN измените значение.

Прямой отсчет: Допустимое значение 1-999 км.  
Обратный отсчет, если расстояние – целевое значение.

#### **Установка параметров: калории и возраст**

- Нажмите кнопку Enter, задайте значение, нажмите Mode для подтверждения, затем кнопками UP/DOWN установите значение количества калорий (Calories). Допустимые значение 10-9990, инкремент 10 ккал.

Примечания:

Прямой отсчет: Если количество калорий не является целевым параметром, то в течение тренировки на дисплее будет отображаться количество потраченных калорий.

Обратный отсчет: Если количество калорий – целевое значение, отсчет будет вестись в обратном порядке.

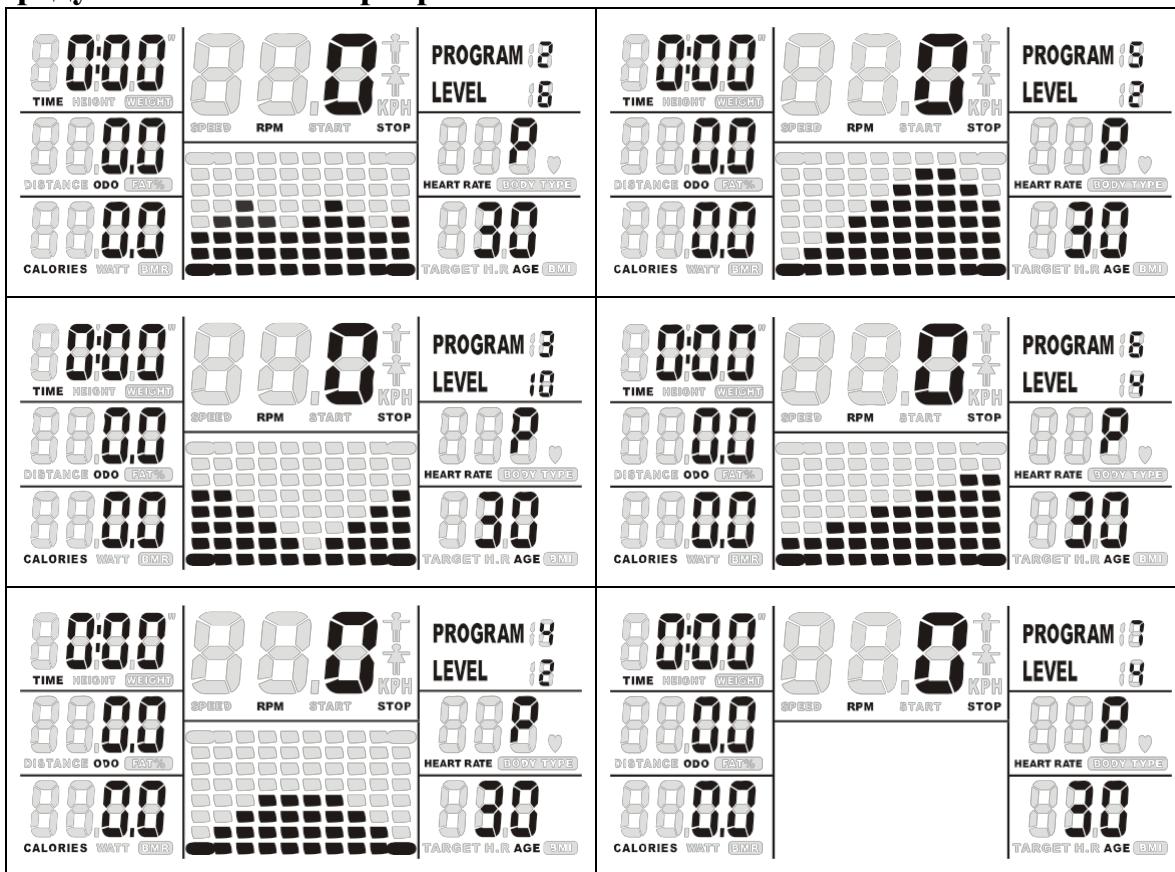
Нажмите кнопку Enter, чтобы подтвердить параметр Calories, вы перейдете к установке значения Age (Возраст). Допустимые значения 10-99 лет.

Нажмите кнопку Start/Pause, чтобы начать тренировку.

Во время тренировки вы можете изменять значения параметров: Скорость (Speed), Расстояние

(Distance), Калории (Calories), Количество оборотов (RPM) или Ватты (Watt) для этого нажмите кнопку MODE и измените значение.

## Предустановленные программы



Для того, чтобы изменить программу нажмите кнопку START/Pause, затем кнопками UP/DOWN выберете интересующую вас программу (P2-P16), нажмите Enter для подтверждения.

### Установка программ:

PROGRAM 2 - PROGRAM 16 - программы, требующие установки, профиль которых уже создан.

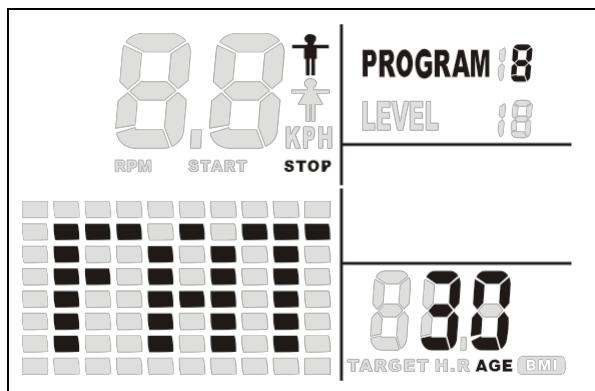
Во время тренировки вы можете регулировать значения кнопками UP/DOWN.

#### Порядок действий

1. Кнопками UP/DOWN выберете программу P2 - P16;
2. Нажмите ENTER, чтобы выбрать режим;
3. Окно TIME (Время) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать продолжительность тренировки. Нажмите ENTER для подтверждения;
4. Окно DISTANCE (Расстояние) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете

- отрегулировать протяженность тренировки. Нажмите ENTER для подтверждения;
5. Окно CALORIES (Калории) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать количество калорий тренировки. Нажмите ENTER для подтверждения;
  6. Нажмите START/STOP для начала/продолжения тренировки.

### Программа Body Fat (Сжигание жира) (P8)



Program 8 - это специальная программа, направленная на сжигание жира.  
На консоли будет отображен результат теста BMR, BMI и BODY TYPE.

#### Порядок действий

1. Кнопками UP/DOWN выберете программу BODY FAT (P8);
2. Нажмите ENTER, чтобы выбрать режим;
3. Okno GENDER (Пол) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете его изменить.  
Нажмите ENTER для подтверждения.;
4. Okno HEIGHT (Рост) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать его значение. Нажмите ENTER для подтверждения.;
5. Okno WEIGHT (Вес) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать его значение. Нажмите ENTER для подтверждения.;
6. Okno AGE (Возраст) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать его значение. Нажмите ENTER для подтверждения.;
7. Нажмите кнопку START/STOP, чтобы начать измерение. Если в окне появится сообщение «E», убедитесь, что ладони находятся на поручнях с пульсометрами, затем нажмите START/STOP снова;
8. После окончания процесса измерения, вы увидите сообщения со значениями BMR, BMI и BODY

TYPE на дисплее. Консоль также предложит вам профиль тренировки;

Для справки

1. BMI (Индекс массы тела): BMI - показатель измерения количества жира в организме, в его основе лежат рост, вес, пол;

Результаты	Значение BMI
Недовес	До 20 (19 для женщин)
Нормальный вес	20-24,99
Перевес	25-29,99
Ожирение первой степени	30-34,99
Ожирение второй степени	35-39,99
Ожирение	Свыше 40

2. BMR (Основной обмен веществ): BMR показывает количество калорий необходимых для работы вашего организма. Он не считает уровень активности, только количество энергии, необходимое для работы сердца, дыхания и поддержания нормальной температуры тела.
3. Body Fat % - % жира в организме

Type 1 (Тип 1) – 5-9% Недовес

Type 2 (Тип 2) – 10-14% - Недовес 1

Type 3 (Тип 3) 15-19% - Недовес 2

Type 4 (Тип 4) -20-24% - Недовес 3

Type 5 (Тип 5) – 25-29% - Стандарт

Type 6 (Тип 6) – 30-34% - Перевес

Type 7 (Тип 7) – 35-39% - Ожирение 1

Type 8 (Тип 8) – 40-44% - Ожирение 2

Type 9 (Тип 9) -45-50% - Ожирение

Пульсозависимые программы: 60% H.R.C., 75% H.R.C., 85% H.R.C., T.H.R. (Целевой пульс) – P9-P12

THR	60% HRC
75% HRC	85% HRC

Program 9 - Program 12 - программы, контролирующий пульс

60% максимального пульса. - Целевой пульс =  $(220 - \text{возраст}) \times 65\%$ .

75% максимального пульса. - Целевой пульс =  $(220 - \text{возраст}) \times 75\%$ .

85% максимального пульса. - Целевой пульс =  $(220 - \text{возраст}) \times 85\%$ .

Целевой пульс. - Тренировка в зоне целевой частоты пульса.

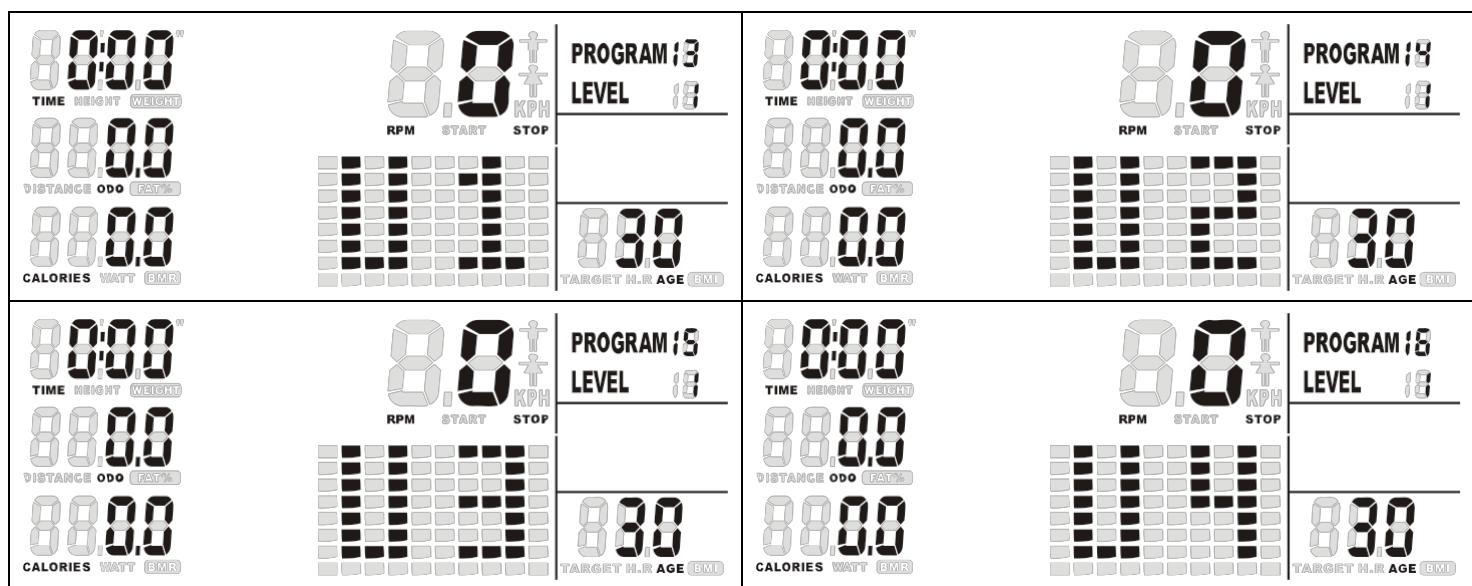
Пользователь может тренироваться по самостоятельно созданной программе, установив необходимые параметры: AGE (Возраст), TIME (Время), DISTANCE (Расстояние), CALORIES (Калории) или TARGET PULSE (Целевой пульс). Для данных программ уровень сопротивления будет зависеть от уровня вашего пульса. Например, уровень сопротивления может меняться каждые 20 секунд пока ваш пульс ниже целевого. Уровень сопротивления может понижаться каждые 20 секунд пока ваш пульс выше целевого.

### Порядок действий

1. Кнопками UP/DOWN выберете программу P9 – P12;
2. Нажмите ENTER, чтобы выбрать режим;
3. Окно TIME (Время) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать продолжительность тренировки. Нажмите ENTER для подтверждения;
4. Окно DISTANCE (Расстояние) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать протяженность тренировки. Нажмите ENTER для подтверждения;
5. Окно CALORIES (Калории) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете

- отрегулировать количество калорий тренировки. Нажмите ENTER для подтверждения
6. Окно PULSE (Пульс) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать его значение. Нажмите ENTER для подтверждения;
  7. Окно AGE (Возраст) будет мигать, кнопками UP/DOWN установите правильное значение.;
  8. Нажмите START/STOP для начала тренировки.

**Пользовательские программы: User 1 (Пользователь 1), User 2 (Пользователь 2), User 3 (Пользователь3), User 4 (Пользователь 4) – P13-P16**



Program 13 - 16 – пользовательские программы, где пользователь может самостоятельно построить свою тренировку. Количество интервалов – 16, все созданные данные будут сохраняться на консоли, во время тренировки вы можете регулировать значения кнопками UP/DOWN, эти изменения не будут сохраняться в памяти.

#### Порядок действий

1. Кнопками UP/DOWN выберете программу USER, программы P13-P16;
2. Нажмите ENTER, чтобы выбрать режим;
3. Окно TIME (Время) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать продолжительность тренировки. Нажмите ENTER для подтверждения;
4. Окно DISTANCE (Расстояние) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать протяженность тренировки. Нажмите ENTER для подтверждения;
5. Окно CALORIES (Калории) будет мигать на дисплее, кнопками UP/DOWN вы можете отрегулировать количество калорий тренировки. Нажмите ENTER для подтверждения;
6. Окно AGE (Возраст) будет мигать, кнопками UP/DOWN установите правильное значение;

7. Будет мигать колонка 1 – уровень сопротивления, кнопками UP/DOWN вы можете создать вашу персональную тренировку. Нажмите кнопку ENTER, чтобы подтвердить изменения первой колонки. Уровень по умолчанию – 1;
8. Затем будет мигать колонка 2, кнопками UP/DOWN вы можете создать вашу персональную тренировку. Нажмите кнопку ENTER, чтобы подтвердить изменения второй колонки;
9. Аналогично задайте значения конкам 3-16 затем нажмите кнопку ENTER для подтверждения;
10. Нажмите START/STOP для начала тренировки.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ СПЕЦИФИКАЦИИ

<b>Назначение</b>	полупрофессиональное
<b>Рама</b>	усиленная с двухслойной покраской "металлик" и лакировкой
<b>Система нагружения</b>	электромагн. бесконтактная EMS
<b>Кол-во уровней нагрузки</b>	16 (10-680 Ватт)
<b>Маховик</b>	инерционный вес 24.2 кг. (собственный вес 11.0 кг.)
<b>Педали</b>	антискользящие
<b>Длина шага</b>	455-530 мм. (3 уровня)
<b>Наклон</b>	механический (3 уровня)
<b>Измерение пульса</b>	сенсорные датчики
<b>Консоль</b>	5.5 дюймовый (14 см.) цветной многофункциональный LCD дисплей профиль, время, дистанция, калории, обороты в мин., пульс, уровни, Ватты, фитнес-тест (Recovery), жироанализатор (Body Fat), индекс массы тела (BMI), индекс метаболизма (BMR)
<b>Кол-во программ</b>	16 (в т.ч. пульсозависимые)
<b>Спецификации программ</b>	ручной режим, долина, склон, сжигание жира, "качели", фитнес-тест, случайная, жироанализатор (Body Type, BMI, BMR), 4 пользовательские, 4 пульсозависимые
<b>Статистика тренировок</b>	нет
<b>Мультимедиа</b>	нет
<b>Интернет</b>	нет
<b>Разъемы</b>	нет
<b>Язык(и) интерфейса</b>	английский
<b>Вентилятор</b>	нет
<b>Складывание</b>	нет
<b>Транспортировочные ролики</b>	есть
<b>Размер в рабочем состоянии (Д*Ш*B)</b>	175*68*145 см.
<b>Вес нетто</b>	61 кг.
<b>Макс. вес пользователя</b>	160 кг.
<b>Питание</b>	сеть 220 Вольт
<b>Гарантия</b>	3 года
<b>Производитель</b>	Neotren GmbH, Германия
<b>Страна изготовления</b>	Тайвань

Поставщик: ООО «Неотрен», 115201 Россия, Москва, Каширский проезд, д.17 стр.9,  
Дата изготовления указана на упаковке тренажера.

\*Упаковка содержит информацию о дате изготовления оборудования, указанную в виде шифра. Пример: С160122, где 16 – год изготовления, 01 – месяц изготовления, 22 – внутренний номер учета.

Оборудование сертифицировано в соответствии с Техническим Регламентом Таможенного Союза.

\*Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию тренажера, не ухудшающие значительно его основные технические характеристики.

Все актуальные изменения в конструкции либо технических спецификациях изделия отражены на официальном сайте поставщика оборудования ООО «Неотрен» [www.neotren.ru](http://www.neotren.ru)

Последнюю версию Руководства пользователя Вы можете найти на сайте поставщика ООО «Неотрен» [www.neotren.ru](http://www.neotren.ru)

## **ВНИМАНИЕ!**

ТРЕНАЖЕР ПРЕДНАЗНАЧЕН ДЛЯ ПОЛУКОММЕРЧЕСКОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

